



REPUBLIQUE DE DJIBOUTI

**AGENCE DE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET SOCIAL (ADDS)**

**REPOSE EN DEVELOPPEMENT AUX DEPLACEMENTS DANS LA CORNE DE  
L'AFRIQUE (REGION DJIBOUTI)**

**APPEL A MANIFESTATION D'INTERET**

**djibouti, le 16/08/2020**

**RECRUTEMENT D'UN BUREAU D'ETUDE INTERNATIONAL POUR LA  
REALISATION D'UNE ETUDE DETAILLE ET SUPERVISION DES TRAVAUX  
POUR L'ADDUCTION D'EAU POTABLE DES VILLAGES ALI ADDEH ET  
HOLL HOLL À PARTIR DU CHEF LIEU D'ALI SABIEH**

1. Le Gouvernement de Djibouti a demandé un financement de l'Association Internationale de Développement, pour financer le Projet Réponse en Développement aux Déplacements dans la Corne de l'Afrique (Région de Djibouti) d'un montant global de 20 Millions USD. Il se propose d'utiliser une partie de ces fonds pour régler des fournitures, travaux et services devant être acquis dans le cadre de ce projet. Le projet sera mis en œuvre par l'Agence Djiboutienne de Développement Social (ADDS).
2. Les systèmes d'approvisionnement d'eau à Holl Holl et Ali Addeh sont fragiles. Ils s'approvisionnent surtout d'aquifères alluvionnaires dans les wadis/oueds superficiels qui sont alimentés pendant la saison des pluies mais qui diminuent pendant la saison sèche et sont très vulnérables à la sécheresse quand la saison des pluies est pauvre. La qualité de l'eau est aussi mauvaise dans le sens que plusieurs paramètres physicochimiques (salinité, nitrates, sulfates) dépassent légèrement les normes internationales acceptées pour l'eau potable. Donc la consommation habituelle est susceptible de causer des maladies chroniques dans la population, notamment les enfants.

**- Ali Addeh** : avec un forage près d'un wadis et deux puits dans le lit d'un autre wadis, l'approvisionnement de la ville et le camp de réfugiés (même système) est vulnérable à la variabilité saisonnière. La structure d'un des puits dans le wadis a été endommagée par des crues saisonnières, et la tuyauterie de l'autre puits est visible en surface et vulnérable aux prochaines crues. La conductivité reportée dans l'eau est de 4,500 à 5,000  $\mu\text{S}$  (la norme pour eau potable est entre 800 et 1,500). Il y a aussi des problèmes de nitrates et sulfates.

**- Holl Holl** : la ville de Holl Holl est approvisionnée par deux forages : Dourreh (28m, 6m<sup>3</sup>/h, 2,500  $\mu\text{S}$ ) qui alimente à la fois le camp militaire et une partie de la ville; et le forage de Hindi (180m, 6m<sup>3</sup>/h, 2500  $\mu\text{S}$ ) qui alimente l'école de Hindi et le village de Holl Holl. Apparemment beaucoup de forages ont été perforés et à cause du manque d'eau et la mauvaise qualité (jusqu'à 10,000  $\mu\text{S}$  en profondeur), ils ont été abandonnés.

3. Les services pour lesquels les firmes sont invitées à manifester leur intérêt consistent à accompagner et appuyer l'ADDS dans la préparation d'activités pour les travaux énumérés ci-après:

L'objectif de la mission est d'assurer pour le compte de l'Agence, les prestations de supervision et de contrôle des travaux d'exécution relatifs au projet :

\* **Etude détaillée du projet d'adduction d'eau potable des villages Ali Addeh et Holl Holl à partir du chef lieu d'Ali Sabieh.**

\* **Vérification finale des dessins et supervision des travaux du projet d'adduction d'eau potable des villages Ali Addeh et Holl Holl à partir du chef lieu d'Ali Sabieh**

Il est prévue 17 mois de travaux pour réaliser l'ensemble des travaux listé ci-dessus en conformité aux plans ci-dessous.

4. L'ADDS invite les firmes spécialisées dans la conduite d'une telle mission, à manifester leur intérêt à fournir les services décrits ci-dessus. Les firmes intéressées doivent fournir les informations suivantes attestant qu'ils sont qualifiés pour exécuter les services :
  - brochures et références concernant l'exécution de contrats analogues en nature et en volume ;
  - capacités techniques et de gestion de la firme ;
  - expériences semblables des cinq dernières années ;
  - référence de clients ;
  - et toute information jugée pertinente

Les consultants peuvent s'associer pour renforcer leurs compétences respectives.

5. Les consultants seront sélectionnés en accord avec les procédures définies dans les Directives de l'IDA: Sélection et Emploi de Consultants par les Emprunteurs de la Banque Mondiale (1er Juillet 2016).
6. Les consultants intéressés peuvent obtenir des informations supplémentaires à l'adresse mentionnée ci-dessous.
7. Les manifestations d'intérêt doivent être envoyées à l'adresse ci-dessous en personne, par courrier, par facsimile ou par courrier électronique, au plus tard **le lundi 07 septembre 2020 à 10H00 (prière d'envoyer aux 03 emails ci dessous).**

**Agence Djiboutienne de Développement Social**  
Monsieur Mahdi Mohamed Djama, Directeur Général  
BP 4298  
Plateau du Serpent – Avenue Mohamed Djama Elabeh  
DJIBOUTI  
Tél : +253 21 35 86 55  
Fax : +253 21 35 71 84  
E-mail : [direction@adds.dj](mailto:direction@adds.dj)

**Personnes à contacter :**

Madame *HASNA HOUMED ABDOULKARIM*: Spécialiste Passation des Marchés  
Monsieur *IBRAHIM ALI IBRAHIM*: Chef de Projet  
Monsieur MAHDI MOHAMED DJAMA : Directeur Général  
Email : [h.h.habdoukarim@yahoo.fr](mailto:h.h.habdoukarim@yahoo.fr) / [ibrahim.ali.yabeh@gmail.com](mailto:ibrahim.ali.yabeh@gmail.com)/ [direction@adds.dj](mailto:direction@adds.dj)